

XiaoXueShengBiDu ShenHuaGushi

根据教育部《语文课程标准》选编

小学生必读

神话故事

注音彩绘版



南海出版公司

★ 根据教育部《语文课程标准》选编 ★

小学生必读

神话故事

浦漫汀/主编

王 燕/著

南海出版公司
2003·海口

图书在版编目 (CIP) 数据

小学生必读神话故事 / 浦漫汀主编 . - 海口 : 南海出版公司 , 2003.1
ISBN 7 - 5442 - 2385 - X

I . 小 ... II . 浦 ... III . 神话 - 世界 - 少年读物 IV . I17

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2002) 第 104636 号

XIAOXUESHENG BIDU SHENHUA GUSHI
小 学 生 必 读 神 话 故 事

主 编 浦漫汀
责任编辑 张建军 蔡贤斌
装帧设计 康笑宇工作室
内文插图 葛闽丰连环画工作室
出版发行 南海出版公司 电话 (0898) 65350227
公司地址 海口市蓝天路友利园大厦 B 座 3 楼 邮编 570203
经 销 新华书店
印 刷 北京中科印刷有限公司
开 本 880 × 1230 毫米 1/32
印 张 4.5
字 数 45 千字
版次印次 2003 年 1 月第 1 版 2003 年 1 月第 1 次印刷
书 号 ISBN 7 - 5442 - 2385 - X/I · 517
定 价 12.00 元

南海版图书 版权所有 盗版必究



目录

MULU

中国神话

致小读者	001
盘古开天辟地	002
女娲造人补天	006
葫芦兄妹	010
神农尝百草	016
后羿射日	020
嫦娥奔月	026
大禹治水	030
鲤鱼跳龙门	034
钻木取火	038
夸父逐日	042
愚公移山	046



牛郎织女	050
密洛陀女神	056
七兄弟星座	060
鹿回头	064

外国神话

人类的恩神普罗米修斯	068
潘多拉的匣子	072
智慧女神雅典娜	076
大力士赫拉克勒斯	080
世界起源	084
失去伊甸乐园	088
诺亚方舟	092
印娜娜巧取宝物	096
吉尔伽美什攻打恶魔芬巴巴	104
摩奴救渡	116
神猴哈奴曼	120
闪光姑娘	126
世界上的第一串香蕉	130
太阳和月亮为什么住在天上	134
雷声和闪电	138

zhì xiǎo dù zhě 致 小 读 者

xiǎopéngyǒumen
小 朋 友 们 :

nǐ menhǎo
你 们 好 !

dāng nǐ fān kāi zhè tào shū de shí hou wǒmen de lǚ chéng jiù kě yǐ kāi
当 你 翻 开 这 套 书 的 时 候 , 我 们 的 旅 程 就 可 以 开

shǐ le wǒ yào dài nǐ qù chàngyóu yí gè wǔ cǎi bīn fēn de wénxué shì jiè
始 了 , 我 要 带 你 去 畅 游 一 个 五 彩 缤 纷 的 文 学 世 界 。

zhè lǐ yǒu gǔ shī cí chéng yǔ gù shì tóng huà shén huà yù yán ér gē
这 里 有 古 诗 词 、 成 语 故 事 、 童 话 、 神 话 、 寓 言 、 儿 歌

xiǎoshī míngrénn gù shì kē xué gù shì bú lùn nǐ shì zài yī yā xué yǔ
小 诗 、 名 人 故 事 、 科 学 故 事 。 不 论 你 是 在 呢 呀 学 语 ,

hái shànggāngmài jìn xuétáng zhǐ yào nǐ yuàn yì wǒmen jiù kě yǐ yì qǐ
还 是 刚 刚 迈 进 学 堂 , 只 要 你 愿 意 , 我 们 就 可 以 一 起

lái fēnxiāng qí zhōng de chéngxìng yǒushàn yǒnggǎn jiānqiáng
来 分 享 其 中 的 诚 信 、 友 善 、 勇 敢 、 坚 强 ……

yuàn tā néngdài gěi nǐ xué xí de kuàilè bàn suí nǐ dù guò yí gè měi
愿 它 能 带 给 你 学 习 的 快 乐 , 伴 随 你 度 过 一 个 美

hǎo de tóngnián
好 的 童 年 !

biān jí shūshu
编 辑 叔 叔

pán gǔ kāi tiān pì dì 盘古开天地

zài hěn zǎo hěn zǎo yǐ qián tiān hé dì shì lián zài yì qǐ de zhěnggè shì
在很早很早以前，天和地是连在一起的，整个世

jiè hēi hū hū yí piàn jiù xiàng yí gè dà jī dàn lǐ miànshì dàn huángzhōng
界黑乎乎一片，就像一个大鸡蛋，里面是蛋黄，中

jiān shì dànqīng wài miàn hái bāozhe yì céng jiānyìng de dàn ké yǒu gè mǐng jiào
间是蛋清，外面还包着一层坚硬的蛋壳。有个名叫

pán gǔ de jù rén zài zhè gè dà jī dàn lǐ màn mǎn de shēng zhǎng chū lái tā
盘古的巨人在这个大鸡蛋里慢慢地生长出来。他

zài zhè gè dà jī dàn lǐ shuì zhe yì zhí shuì le bù zhī duō shǎonián yǒu yì
在这个大鸡蛋里睡着，一直睡了不知多少年。有一

tiān pán gǔ xǐng le guò lái tā zhēng kāi yǎn jing yí kàn yā zhōu wéi hēi qī
天，盘古醒了过来，他睁开眼睛一看，呀，周围黑漆

qī de shénme yě kàn bù jiàn tā jué de qì mèn jiù tǐng le tǐng shēn zi
漆的，什么也看不见。他觉得气闷，就挺了挺身子，

xiǎng zhàn qǐ lái kě shì zhōu wéi shì nián hū hū de yí piàn shén me dōng xi
想站起来。可是，周围是黏糊糊的一片，什么东西

yě zhuā bù zhù tā xiāng yòng zì jǐ de shēn tǐ bǎ zhè hēi àn de hùn dùn shì
也抓不住。他想用自己的身体把这黑暗的混沌世

jiè chēng kāi jiù tǐng zhí shēn zi měng zhǎng qǐ lái kě
界撑开，就挺直身子猛长起来。可

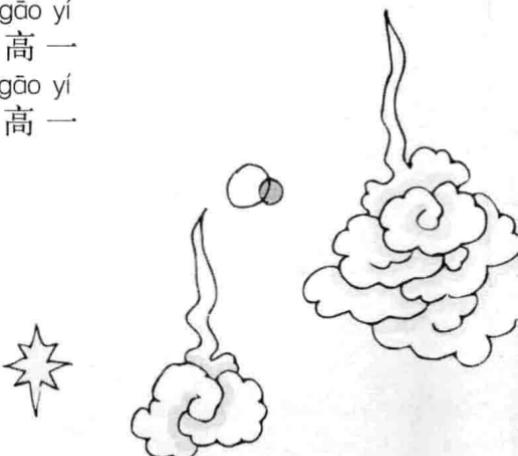
shì pán gǔ de shēn zi měitiān zhǎng gāo yí
是，盘古的身子每天长高一

zhàng tiān jìng rán yě měitiān zhǎng gāo yí
丈，天竟然也每天长高一

zhàng dì yě měitiān jiā hòu yí
丈，地也每天加厚一

zhàng jiù zhè yàng guò le yí
丈。就这样过了一

wàn bā qiānnián pán gǔ hái shì
万八千年，盘古还是



méiyǒu bǎ tiān dì chēngkāi pán gǔ jí le yì shēnshǒu shǒuzhōngbiàncū
没有把天地 撑开。盘古急了，一伸手，手中 变出
yì bǎshén fǔ lái tā lūn qǐ dà fǔ xiàng sì xià lǐ kǎn qù zhǐ tīng déhōng
一把神斧来。他抡起大斧 向四下里砍去，只听得轰
lōnglōng yì shēng jù xiǎng dà jī dàn bèi pī liè le yìng
隆 隆 一声巨响，大鸡蛋被劈裂了，硬
yìng de dàn ké bèi zá de xī bā làn dànqīng hé dàn huáng
硬的蛋壳被砸得稀巴烂，蛋清和蛋 黄
dōu liú tǎngchū lái dànqīngqīngchèqīngyíng kāi
都流淌出来。蛋清 清澈轻盈，开



shǐ xú xúshàngshēng biànchéng le wèi lán de tiānkōng dàn huáng hùnzhuóníng
始徐徐上升，变成了蔚蓝的天空；蛋黄混浊凝
zhòng mǎnmǎn de xiàchén biànchéng le jiān shí de tǔ dì dàn ké pò suì hòu
重，慢慢地下沉，变成了坚实的土地；蛋壳破碎后
sǎ luò zài tiān dì zhī jiān zài tiānshàng de biànchéng le xīngxīng zài dì shàng
撒落在天地之间，在天上的变成了星星，在地上
de biànchéng le shí tou
的变成了石头。

tiān hé dì fēn kāi yǐ hòu pán gǔ pà tā menzài hé lǒng qǐ lái jiù shǐ
天和地分开以后，盘古怕它们再合拢起来，就使
chūhúnshēn lì qì yòngtóudǐngzhù lán tiān jiǎodēng
出浑身力气，用头顶住蓝天，脚蹬
zhù dà dì chēngzhetiān hé dì tiānbiàn de
住大地，撑着天和地。天变得
yuè lái yuè gāo dì biàn de yuè lái yuè
越来越高，地变得越来越
hòu pán gǔ chéng le yí gé
厚。盘古成了一个
dǐngtiān lì dì de jù rén zhè
顶天立地的巨人。这



shí hou tiān hé dì yǐ jīng fēi cháng láo gù zài yě bù yòng dān xīn tā men huì
时候，天和地已经非常牢固，再也不用担心它们会
hé lǒng dào yì qǐ le pán gǔ yě zhēn de lèi huài le tā dǎo zài dì shàng sǐ
合拢到一起了。盘古也真的累坏了，他倒在地上死
qù le
去了。

pán gǔ sǐ hòu tā zuǐ lǐ hū chū de qì biàn chéng le fēng hé yún tā
盘古死后，他嘴里呼出的气变成了风和云；他
deshēng yīn biàn chéng le hōng lōng lōng de léi shēng tā de zuǒ yǎn biàn chéng le
的声音变成了轰隆隆的雷声；他的左眼变成了
míng liàng de tài yáng yòu yǎn biàn chéng le jiǎo jié de yuè liàng tā de sì zhī
明亮的太阳，右眼变成了皎洁的月亮；他的四肢
hé qū tǐ biàn chéng le dà dì shàng de dōng nán xī běi sì jí hé gāo sǒng rù yún
和躯体变成了大地上的东南西北四极和高耸入云
de sān shān wǔ yuè tā quán shēng de jīn mài hé xuè yè biàn chéng le sì tōng bā
的三山五岳；他全身的筋脉和血液变成了四通八
dá de dào lù hé bēn téng bù xī de jiāng hé hú hǎi tā de tóu fà hé hú xū
达的道路和奔腾不息的江河湖海；他的头发和胡须
biàn chéng le fù gài dà dì de sēn lín hé shù mù tā de jī ròu hé hàn shuǐ zé
变成了覆盖大地的森林和树木；他的肌肉和汗水则
biàn chéng le féi wò de tián dì hé zī rùn dà dì de yǔ lù
变成了肥沃的田地和滋润大地的雨露。

pán gǔ zhè gè kāi tiān pì dì de wěi dà jù rén yòng zì jǐ deshēn tǐ
盘古，这个开天辟地的伟大巨人，用自己的身体
chuàng zào le yí gè shēng jī bó bó xuàn lì duō cǎi de shì jiè
创造了一个生机勃勃、绚丽多彩的世界。



nǚ wā zào rén bǔ tiān 女娲造人补天

pán gǔ kāi tiān pì dì yǐ hòu yòuguò le duōshǎonián yí gèmíngjiào nǚ 盘古开天辟地以后，又过了多少年，一个名叫女 wā deshén lái dào le fán jiān tā kàndào dà dì shàngsuī yǒuhuācǎoshù mù 娲的神来到了凡间。她看到大地上虽有花草树木、 niǎoshòuhúchóng yú quèméiyǒuxiàng zì jǐ yí yàngdeshēngwù yú shì tā 鸟兽虫鱼，却没有像自己一样的生物。于是，她 juédìngchuàngzào yì zhōngxīn deshēngmìng jiù yòng ní tǔ zhàozhe zì jǐ de 决定创造一种新的生命，就用泥土照着自己的 móyàngniē le qǐ lái nǚ wā xīn língshǒuqiǎo bù yí huì er jiù niēchéng 模样捏了起来。女娲心灵手巧，不一会儿就捏成 le hǎoduōxiàng zì jǐ yí yàngde xiǎodōng xi tā qīngqīng de chuī le kǒu qì 了好多像自己一样的小东西。她轻轻地吹了口气， zhè xiē xiǎodōng xi lì kè jiù huóbèngluàntiào de pǎo le qǐ lái nǚ wā gāo 这些小东西立刻就活蹦乱跳地跑了起来，女娲高 xìng de bǎ zhè xiē xiǎodōng xī chēngwéi rén 兴地把这些小东西称为人。

nǚ wā xiǎnggràng rén biàn bù dà dì shàng de gè gè 女娲想让人遍布大地上的各个 dì fāng jiù bù tíng de niē zhe kě shì 地方，就不停地捏着，可是 dì shàng de rén rén grán xiǎn de hěn shǎo 地上的人仍然显得很少。



yì tiān nǚ wāshǒu lǐ de ní jiāng dī luò dào dì shàng méixiāngdàozhèdiǎndiǎn
一天，女娲手里的泥浆滴落到地上，没想到这点点
dī dī de ní jiāng yě biànchéng le rén zhè xià kě hǎo le nǚ wāzhǎolái yì
滴滴的泥浆也变成了人。这下可好了，女娲找来一
gēnténgtiáo zhànshàng ní jiāng yòng lì wǎngwài huīshuāi sǎn kāi de ní jiāng
根藤条，蘸上泥浆，用力往外挥甩，散开的泥浆
dōubiànchéng le rén jiù zhèyàng rén lèi chéngqún jié duì de chūxiànlàizài dà
都变成了人。就这样，人类成群结队地出现在大
dì shàng méiguòduō jiǔ shān dì píngchuān tiān yá hǎi jiǎo dàochùdōuyǒu
地上。没过多久，山地平川、天涯海角，到处都有
le rén de zú jì héshēnyǐng
了人的足迹和身影。

nǚ wāchuàngzào le rén lèi yǐ hòu hǎoduōniándōupíngpíng ān ān kuài
女娲创造了人类以后，好多年都平平安安、快
kuài lè lè de guò qù le rén lèi yì zhí guòzhehěnxìng fú de rì zi kě
快乐乐地过去了，人类一直过着很幸福的日子。可
shì hòu lái shuǐshénggōnggōng hé huǒshénhùróng dǎ qǐ zhàng lái zhí nà de
是，后来水神共工和火神祝融打起仗来，直闹得
tiānhūn dì àn zuì hòu shuǐshénggōngbèi dǎ bài le tā qì jí bài
天昏地暗。最后，水神共工被打败了，他气急败
huài yí nù zhī xià bǎ zhīchēngtiān yǔ de bùzhōushāngěizhuàngdǎo le zhè
坏，一怒之下把支撑天宇的不周山给撞倒了。这
xià kě zāo le bùzhōushān yì dǎo tiān tā le gè dà kūlōng tiān hé lǐ de
下可糟了，不周山一倒，天塌了个大窟窿，天河里的
shuǐxiàng dì shàngqīngxiè xià lái tāo tāohóngshuǐ fàn lànchéngzāi dà shuǐ
水向地上倾泻下来，滔滔洪水，泛滥成灾。大水
yānmò le tǔ dì hé rénmen jū zhù dedòngxué rén lèi zāodào jí dà de wēi hàn
淹没了土地和人们居住的洞穴，人类遭到极大的危害。

tiān tā le mǎnshānbiàn yě shí touluàn fēi hùxiāngzhuàng jī bèng fā
天塌了，漫山遍野石头乱飞，互相撞击迸发
chū le huǒyàn shǐzhěnggèshānlín dōushāo qǐ lái le xióngxióngde liè huǒ
出了火焰，使整个山林都烧起来了。熊熊的烈火，

bǎ gèzhōngměngshòudōucóngshānlín lǐ gǎn le chū lái xiōnghěn
把各种猛兽都从山林里赶了出来，凶狠
de yěshòu sì chùlùancuàn jiàn zhe rén jiù sī yǎo tūn chī zhè
的野兽四处乱窜，见着人就撕咬吞吃。这



shì yì fú duō me kě pà duō me xuèxīng de qíngjǐng a zhěnggè shì jiè dōu
是一幅多么可怕、多么血腥的情景啊，整个世界都
chù zài yí piàn hùnluàn hékǒngbù zhīzhōng
处在一片混乱和恐怖之中！

tiānshén nǚ wā kǎndǎo le zhèzhōngqíngjǐng shí fēn jiāo jí hěnwèi rén lèi
天神女娲看到了这种情景十分焦急，很为人类
dān xīn tā zhīdào zhǐ yǒu bǎ tiānchóngxīn bǔ hǎorén lèi cánéngdé jiù
担心。她知道，只有把天重新补好人类才能得救。

kě shì náshénme bǔ tiān ne yòngní tǔ bù xíng shuǐ yì chōng jiù
可是，拿什么补天呢？用泥土？不行，水一冲就
méi le yòngshù zhī yě bù xíng kū long tài dà dǔ bù zhù zěn me bàn
没了；用树枝？也不行，窟窿太大，堵不住。怎么办
ne xiǎng le hěnchángshí jiān nǚ wāzhōng yú xiāngchū le yí gè hǎobàn fǎ
呢？想了很长时间，女娲终于想出了一个好办法。
tā pǎodàoshānshàng jiǎn le xǔ duō wǔ sè shí bǎ tā mendū zài yì qǐ
她跑到山上，拣了许多五色石，把它们堆在一起，
yònghuǒshāoliàn huǒ yì zhíshāo le jiǔ tiān jiǔ yè cái bǎ wǔ sè shí liàn
用火烧炼。火一直烧了九天九夜，才把五色石炼
chéng le shíjiāng nǚ wā yǎo qǐ shíjiāng yì sháo yì shǎode wǎngtiānshàng de
成了石浆。女娲舀起石浆，一勺一勺地往天上的
kū long lǐ tián bǔ suí zhe kū longyuè lái yuèxiǎo hóngshuǐ yě jiàn jiàn de xiǎo
窟窿里填补，随着窟窿越来越小，洪水也渐渐地小
le qǐ lái tiānzhōng yú bù hǎo le huòshuǐ zhǐ zhù le bù hǎo le de tiān
了起来。天终于补好了，祸水止住了。补好了的天
hé yuán lái yí yàngměi lì nà wǔ sè shíjiāng mào chū de rè qì biàn shì tiān
和原来一样美丽。那五色石浆冒出的热气，便是天
shàngbān lán de wǔ cǎi yún xiá

上斑斓的五彩云霞。

tiān bǔ hǎo le kě yòngshénme zhīchēngzhe cánéng bù ràng tā zài cì tā
天补好了，可用什么支撑着才能不让它再次塌
luò xià lái ne nǚ wāzhèngzài wèi cǐ shì dān xīn yǒu yì zhīwànnián jù guī
落下来呢？女娲正在为此事担心，有一只万年巨龟
cóngdà hǎi lǐ yóu le chū lái tā de tuǐ yòu cū yòuchángzhèng hǎonéng dāng
从大海里游了出来，它的腿又粗又长，正好能当
chēngtiān de zhù zi yú shì nǚ wā kǎn xià jù guī de tuǐ bǎ tā shù lì
撑天的柱子。于是，女娲砍下巨龟的腿，把它树立



zài dà dì de sì gè jiǎoshàngchóng
在大地的四个角上，重

xīn bǎ tiān chēngzhù jiē zhe tā yòng
新把天撑住。接着，她用

lú wéishāo chéng huī jiāng dù zhù hóng shuǐ chōng shuā zào
芦苇烧成灰浆堵住洪水冲刷造

chéng de dì fèng zuì hòu tā yóu shā sǐ xīng fēng
成的地缝。最后，她又杀死兴风

zuò làng de shuǐ guài è lóng gǎn zǒu le nà xiē hài rén de xiōng qínměng shòu tiān
作浪的水怪恶龙，赶走了那些害人的凶禽猛兽，天

xià yòu kāi shǐ biàn de tài píng le
下又开始变得太平了。

dàn shì yóu yú zhè cì zāi nàn tiān kāi shǐ cháo xī běi fāng xiàng qīng xié
但是，由于这次灾难，天开始朝西北方倾斜，

rì yuè xīng chén yě jiù gēn zhewǎng xī běi fāng xiàng huá qù dì miàn yě biàn dé
日月星辰也就跟着往西北方倾斜去；地面也变得

gāo dī qīng xié xī běi héng gāo dōng nán fāng zé yuè lái yuè dī suǒ yǐ dì
高低倾斜，西北很高，东南方则越来越低，所以地

shàng de hé liú dà dōu cóng xī běi wǎng dōng nán fāng xiàng liú tǎng
上的河流大都从西北往东南方向流淌。

hú lu xiōng mèi 葫 芦 兄 妹

yuǎngǔ de shí hou tiān hé dì shì yóuliāngxiōng dì guǎnzhe de dì di
远古的时候，天和地是由两兄弟管着的。弟弟
jiào léi gōng guǎntiānshàng gē gē jiàogāo bǐ guǎn dì xià
叫雷公，管天上；哥哥叫高比，管地下。

yǒu yì nián dì shàngyǒu rén cuò bǎ gǒu tóudāngzhū tóugòngfèng léi gōng
有一年，地上有人错把狗头当猪头供奉雷公。
léi gōngrèn wéi zì jǐ shòudào le wǔ rǔ yí qì zhī xià biànnzhěngzhěng liù
雷公认为自己受到了侮辱，一气之下，便整整六
gè yuè méi gěi dì miànxià yì dī yǔ rénmenméiyōubàn fǎ jiù qù qiú léi
个月没给地面下一滴雨。人们没有办法，就去求雷
gōngde gē ge gāo bǐ gāo bǐ zuò fǎ shù bǎ tiānshàngde yǔjiàngdào le dì
公的哥哥高比。高比作法术把天上的雨降到了地
shàng zhè xià zi kě rě nǎo le léi gōng tā hé gāo bǐ dòu fǎ nǎ zhī fǎn
上。这下子可惹恼了雷公。他和高比斗法，哪知反
bèi gāo bǐ zhào jìn le yí gè dà tiělóng zi lǐ biān
被高比罩进了一个大铁笼子里边。

gāo bǐ yǒu yì shuāng ér nǚ zhètiān gāo bǐ yào chūmén qù lín zǒu
高比有一双儿女。这天，高比要出门去，临走
shí duiliāngxiōngmèishuō wǒ bú zài jiā de shí hou nǐ men yào hǎokān
时对两兄妹说：“我不在家的时候，你们要好好看
zhe léi gōng qiānwàn bù yào gěi tā shuǐ hē xiōngmèi liǎ dā ying le
着雷公，千万不要给他水喝。”兄妹俩答应了。

gāo bǐ zǒuhòu léi gōng jiù zhuāngzehěn kě lián de yàng zi duixiōngmèi
高比走后，雷公就装着很可怜的样子对兄妹
liǎ shuō āi yō kě sǐ wǒ le hǎo wá wa gěi wǒ hē diǎnshuǐ ba
俩说：“哎哟，渴死我了！好娃娃，给我喝点水吧。”
gē geshuō bù xíng bà ba bù ràng gěi nǐ shuǐ hē mèimei xīnchángruǎn
哥哥说：“不行，爸爸不让给你水喝。”妹妹心肠软，
kàn zhe léi gōng kě lián jiù shuō gē ge kàn tā duō kě lián jiù gěi tā
看着雷公可怜，就说：“哥哥，看他多可怜，就给他

yì diǎnshuǐ hē ba tīng le mèimei de huà gē ge jiù ná le yì gēndàogǎn
一点水喝吧！”听了妹妹的话，哥哥就拿了一根稻秆
jiāo gěi léi gōng léi gōng cóng tiě lóng zi lǐ miàn yòng dǎogǎn xī shuǐ hē xī
交给雷公。雷公从铁笼子里面用稻秆吸水喝，吸
yì kǒu tiě lóng zi dòng le yí xià xī liǎngkǒu tiě lóng zi yáo huàng qǐ lái
一口，铁笼子动了一下；吸两口，铁笼子摇晃起来；
xī dào dì sānkǒu tiě lóng zi liè kāi le léi gōng tiào le chū lái yuán lái
吸到第三口，铁笼子裂开了，雷公跳了出来。原来，
léi gōng zhǐ yào hē le shuǐ lì kè jiù néng biàn de lì dà wúqióng
雷公只要喝了水，立刻就能变得力大无穷。

léi gōng chū lái hòu cóng zuǐ lǐ
雷公出来后，从嘴里

bá chū yì kē yá chǐ lái chóuxiè
拔出一颗牙齿来，酬谢
xiōngmèi èr rén wá wa nǐ
兄妹二人：“娃娃，你
men ná zhe zhè kē yá chǐ gǎn
们拿着这颗牙齿，赶
kuài bǎ tā zhòng dào dì lǐ děng
快把它种到地里，等
tā jié le guā zhǎng chéng shú le
它结了瓜，长成熟了，
nǐ men liǎ wā gè dònghuān jìn qù
你们俩挖个洞钻进去，
yù dào zāi nàn biàn néng dé jiù
遇到灾难便能得救。”



shuōwán biàn huí tiānshàng qù le
说完，便回天上去 了。

xiōngmèi liǎ ànzhào léi gōng de shuō fǎ bǎ nà kē yá chǐ zhòng dào dì lǐ
兄妹俩按照雷公的说 法把那颗牙齿 种 到地里，
gāngjīāoshàngshuǐ jiù shēngchū le nèn yè fēng yì chuī yāngmiáo jiàn fēng jiù
刚 浇 上 水，就 生 出 了 嫩 叶，风 一 吹，秧 苗 见 风 就
zhǎng bù yí huì er gōng fu jiù jié le yí gè jīnguāng càn càn de dà hú
长，不 一 会 儿 工 夫，就 结 了 一 个 金 光 灿 灿 的 大 葫
lu xiōngmèi liǎ zhāi xià hú lu wā le gèdòng pá le jìn qù zhēnqiǎo
芦。兄妹俩 摘 下 葫 芦，挖 了 个 洞，爬 了 进 去。真 巧，
hú lu lǐ gānghǎonéng zhuāng xià xiōngmèi lǎng rén
葫 芦 里 刚 好 能 装 下 兄 妹 两 人。

hū rán jiān kuángfēng hū xiào fēi shāzǒu shí xiān qù le wū dǐng chuī
忽 然 间，狂 风 呼 啸，飞 沙 走 石，掀 去 了 屋 顶，吹
dǎo le shù mù tiānshàng wū yún mì bù léi diàn zài kōng zhōng hōng xiāng jiāng
倒 了 树 木，天 上 乌 云 密 布，雷 电 在 空 中 轰 响，江
hé hú hǎi fān qǐ jù làng jǐn jiē zhe qīng pén dà yǔ pū tiān gài dì jiāo le
河 湖 海 翻 起 巨 浪。紧 接 着，倾 盆 大 雨 铺 天 盖 地 浇 了
xià lái dì shàng de shuǐ yě měng de zhǎng le qǐ lái
下 来，地 上 的 水 也 猛 地 涨 了 起 来。

yǔ yuè xià yuè dà shuǐ yuè zhǎng yuè gāo dà dì shàng de yí qiè quán
雨 越 下 越 大，水 越 涨 越 高，大 地 上 的 一 切，全
yān mò zài hóngshuǐ zhī zhōng rénmēng ēn běn wú chù táo shēng quán bēi yān sǐ
淹 没 在 洪 水 之 中。人 们 根 本 无 处 逃 生，全 被 淹 死

